Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 36 (1918)

Heft: 27

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Samstag, 2. Februar
1918

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Samedi, 2 février
1918

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich — XXXVI. Jahrgang — XXXVIme année — Paraît 1 ou 2 fois par jour

N° 27

Redaktion u. Administration im Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement — Abonnemente: *Schweiz:* Jährlich Fr. 12.20, halbjährlich Fr. 6.20 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 40 Cts. die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 50 Cts.)

Rédaction et Administration au Département suisse de l'économie publique — Abonnements: *Suisse:* un an fr. 12.20, un semestre fr. 6.20 — *Etranger:* Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 40 cts. la ligne (pour l'étranger 50 cts.)

N° 27

Inhalt: Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Fabrik- und Handelsmarken — Verkauf von Käse im Halbgross- und Kleinhandel. — Herstellung von Weissmehl und Griess. — Versorgung der Papier und Papierstoff-Fabrikanten mit Papierholz. — Handelsnotizen aus Holland. — Deutschland. — Vom schweizerischen Geldmarkt.

Sommaire: Faillites. — Concordats. — Registre de commerce. — Marques de fabrique et de commerce. — Allemagne.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L. P. 231 et 232.)

Les créanciers des faillis, et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Dichiarazioni di fallimenti

(L. E. 231 e 232.)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso, sono invitati a insinuare all' ufficio dei fallimenti, entro il termine previsto per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri ecc.), in originale o in copia autentica.

I debitori del fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni; in caso di omissione, saranno puniti a termine di legge.

Coloro che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, a metteranno a disposizione dell' ufficio dei fallimenti, entro il termine per le insinuazioni, senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene previste dalla legge, e, se l'omissione non fosse giustificato, anche nella perdita dei loro diritti di prelazione.

Alle adunanze dei creditori possono intervenire anche i condebitori e fideiussori del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

Kt. Bern *Konkursamt Niedersimmental in Wimmis* (161)

Ausgeschlagene Verlassenschaft von Lehnherr, Gottlieb, sel., Gottliebs, gew. Handelsmann, von und in Wimmis, mit Filiale in Thun.
Datum der Liquidationseröffnung: 28. Dezember 1917.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
Eingabefrist: Bis und mit 12. Februar 1918.
Die im vorausgegangenen öffentlichen Inventar bereits angemeldeten Gläubiger sind einer nochmaligen Eingabe enthoben.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Locarno* (164)

Fall. n° 2/1918.
Fallito: Mosca-Balma, Giacomo, estero, Locarno.
Data del decreto d'apertura: 22 gennaio 1918.
Prima adunanza dei creditori: 7 febbraio 1918, alle ore 3 pom., nell' ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno.
Termine per la notifica dei crediti: 2 marzo 1918.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (155/6)

Faillie: Succession de Fontanellaz, Henri, négociant, Rue St-Laurent 35, Lausanne.
Date de l'ouverture de la faillite: 29 janvier 1918.
Première assemblée des créanciers: Lundi, 11 février 1918, à 3 heures de l'après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.
Délai pour les productions: 12 février 1918.

Faillie: Succession de Sevestre-Naville, Eugène, blanchisseur, Avenue Mont-Choisi, à Lausanne.
Date de l'ouverture de la faillite: 29 janvier 1918.
Première assemblée des créanciers: Lundi, 11 février 1918, à 3 heures de l'après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.
Délai pour les productions: 12 février 1918.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (169)

Failli: Delapierre, Emile, négociant en vins et spiritueux, Rue Rossi 17, Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 15 décembre 1917.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 9 février 1918, à 10 heures avant-midi, au bureau de l'office des faillites, Rue de l'Evêché 1, à Genève.
Délai pour les productions: 2 mars 1918.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

(L. P. 249, 250 et 251.)

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (157, 162)

Failli: Rapin, Henri, serrurier, Avenue de France 3, à Lausanne.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours.

Failli: Summermatter, J., marchand-tailleur, Lausanne.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (170)

Faillie: Dame veuve Sailer née Perret, Marie, exploitant l'Hôtel de la Poste, Place de Hollande, Genève.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

(L. P. 230.)

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Lausanne* (158)

Faillie: Société des Jeunes Aviculteurs Vaudois, à Lausanne.
Date de l'ouverture de la faillite: 8 janvier 1918, par ordonnance du président du tribunal civil du district de Lausanne.
Date de la suspension: 25 janvier 1918, ensuite de constatation de défaut d'actif.
Délai d'opposition à la clôture: 12 février 1918.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Ct. de Fribourg *Office des faillites de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle* (163)

Faillis:
1° Schmid, Jean, feu Jean, propriétaire, à Bulle.
2° Schmid, Jacob, feu Jean, propriétaire, à Bulle.
Date de la clôture: 28 janvier 1918.

Kt. Solothurn *Konkursamt Solothurn* (159)

Gemeinschuldner: Guldimann, Kasimir, Jakobs sel., gew. Inhaber der Firma «Guldimann», Kartoffelhandlung, von Horriwil, in Solothurn.
Datum des Schlusses: 17. Januar 1918.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (160)

Gemeinschuldner: Stierli-Bell, Walter, Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts Basel: 26. Januar 1918.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (171)

Faillies:
Sté de l'Institut International Immobilier, ayant son siège Rue du Rhône, 42, Genève.
Société en nom collectif Meier Frères, imprimeurs, 23, Rue Kléberg, Genève.
Date de la clôture: 30 janvier 1918.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Glarus *Konkursamt des Kantons in Ennenda* (166²)

Aus dem Konkurse der Stachelberg-Bad A.-G. Linthal gelangt Montag, den 4. März 1918, nachmittags 4 Uhr, im Hotel Raben, in Linthal, auf erste konkursrechtliche Steigerung:

A. Das Stachelberger Bad, bestehend in: Nr. 1, ein Gut, Oberkieligen genannt, worauf drei Wirtschaftsgebäude nebst verschiedenen Oekonomiegebäuden, den Gartenanlagen, die Waldung, Haselegg und Haslenwald genannt; Nr. 2, ein Gut, Unterkieligen genannt; Nr. 4, die Stachelberger Mineralquelle.
Brandassekuranz-Schatzung der Gebäulichkeiten: Fr. 577,500.
B. Das als Zugehör verpfändete Hotelmobiliar.
Die konkursamtliche Schatzung beträgt Fr. 200,000 für die Liegenschaft, Fr. 90,000 für die Zugehör, bzw. total Fr. 290,000.
Beim Zuschlage ist eine Barzahlung von Fr. 5000 zu leisten.
Es werden auch Freihand-Kaufsofferten entgegengenommen, welche bis spätestens 25. Februar 1918 einzureichen sind.
Auflage der Steigerungsbedingungen ab 22. Februar 1918.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (168)

Gemeinschuldner: Schulthess, A. E., Basel.

Zeit und Ort der Versteigerung: Mittwoch, den 6. Februar 1918, nachmittags 1½ Uhr, im Ganthaus, Steinentorstrasse 7, in Basel.

Verwertungsgegenstand: 36 Obligationen Quarz A.-G. von je Fr. 500, 50 Aktien Quarz A. G., 45 Aktien Industria A. G.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leur créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Solothurn *Betreibungsamt Balsthal* (165)

Schuldnerin: Firma Sieber & Zwahlen, z. Hirschen, in der Klus bei Balsthal, Kollektivgesellschaft.

Datum der Bewilligung der Stundung: 28. Januar 1918.

Sachwalter: A. Fluri, Betreibungsbeamter, in Balsthal.

Eingabefrist: Bis und mit 21. Februar 1918.

Gläubigerversammlung: Monag, den 4. März 1918, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Betreibungsamtes Balsthal.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 23. Februar 1918 an.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire

(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Kt. Bern *Konkurskreis Bern-Stadt* (167)

Die dem Fahrni, Friedrich, früher Hotelier auf Kurhaus Stoos ob Morschach, nun in Bern, durch Entscheid des Gerichtspräsidenten II von Bern, vom 8. Dezember 1917, gewährte Nachlassstundung von 2 Monaten ist um 2 Monate, d. h. bis und mit dem 8. April 1918 verlängert worden.

Die auf Freitag, den 8. Februar 1918, nachmittags 3 Uhr, angesetzte Gläubigerversammlung wird verschoben auf Freitag, den 8. März 1918, nachmittags 3 Uhr, in das Bureau des Sachwalters, Notar Otto Gerber, Marktgasse 61, in Bern.

Die Akten können 10 Tage vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters eingesehen werden.

Der Sachwalter: *Otto Gerber*, Notar, Bern.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat

(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Neuchâtel *Tribunal cantonal* (146¹)

Débiteur: Office de publicité internationale S. A., à Neuchâtel.

Commissaire au sursis: Le préposé aux faillites de Neuchâtel.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mardi, 5 février 1918, à 4 heures de l'après-midi, au château de Neuchâtel.

Pfandstundung

(Verordnung des Bundesrates betreffend Ergänzung und Abänderung der Bestimmungen des Bundesgesetzes über Schuldbetreibung und Konkurs betreffend den Nachlassvertrag vom 27. Oktober 1917.)

Kt. Luzern *Konkurskreis Luzern-Stadt* (142¹, 153, 154)

Schuldner: Meyer, Emil, Gasthaus zum weissen Rössli, Luzern.

Datum der Bewilligung der Stundung: 25. Januar 1918.

Sachwalter: A. Häfliger, Rechtsagent, Kantonalbank, Luzern.

Eingabefrist: Innert 20 Tagen vom Datum der ersten Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt, 30. Januar 1918, an.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 13. März 1918, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Sachwalters, Theaterstrasse 18 (Kantonalbankgebäude), in Luzern.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 1. März 1918 an beim Sachwalter.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprachen innert der anberaumten Frist einzugeben, ansonst sie bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Speziell ergeht an die Grundpfand und Faustpfandgläubiger die Aufforderung, ihre Ansprüche, insbesondere für Zinsen und Kosten, anzumelden.

Schuldner: Volkshausverein Genossenschaft Luzern, Besitzer der Liegenschaft Pilatusstrasse 36.

Datum der Bewilligung der Stundung durch den Amtsgerichtsvizepräsidenten von Luzern-Stadt: 26. Januar 1918.

Sachwalter: Ed. Morf, Inhaber des Zentralschweiz. Treuhand-Instituts, Luzern.

Eingabefrist: Bis und mit 20. Februar 1918.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 2. März 1918, nachmittags 2 Uhr, im «Volkshaus Luzern», I. Stock.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 25. Februar 1918 an beim Sachwalter.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprachen innert der festgesetzten Frist einzugeben, ansonst sie an den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Die Pfandgläubiger und übrigen Ansprecher an der Liegenschaft des Nachlassschuldners werden speziell zur Forderungseingabe eingeladen.

Schuldner: Riedweg, Albert, Hotel Viktoria, Luzern.

Datum der Bewilligung der Stundung seitens des Amtsgerichtsvizepräsidenten von Luzern-Stadt: 30. Januar 1918.

Sachwalter: Otto Kurzmeyer, Luzern.

Eingabefrist: Bis und mit 23. Februar 1918.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 16. März 1918, nachmittags 2 Uhr, im Rathaus, am Kornmarkt, in Luzern.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 6. März 1918 an beim Sachwalter.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert der anberaumten Frist beim Sachwalter anzumelden. Nichtanmeldung schliesst die Teilnahme bei den Verhandlungen über Nachlassvertrag und Pfandstundung aus.

Es werden namentlich die Pfandgläubiger und übrigen Berechtigten an der Liegenschaft des Schuldners aufgefordert, ihre Ansprüche, insbesondere auch für ausstehende Zinsen usw., anzumelden.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Futterzusatzmittel. — 1918. 28. Januar. Emil Rüegg, von Zürich, in Elgg, und Felix Streuli, von Zürich, in Zürich 7, haben unter der Firma **E. Rüegg & Co. Kalz-Industrie** in Elgg eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 27. November 1917 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftbarer Gesellschafter ist Emil Rüegg und Kommanditär ist Felix Streuli mit dem Betrage von Fr. 1000 (eintausend Franken). Fabrikation und Handel in Futterzusatzmitteln; Obere Mühle.

Agenturen und Vertretungen. — 28. Januar. Inhaber der Firma **R. Müller** in Zürich 6 ist Robert Müller, von Zug, in Zürich 7. Agenturen und Vertretungen; Ekkehardstrasse 12.

Schwämme; Import. — 28. Januar. Inhaber der Firma **Ath. Stamatiadès** in Zürich 1 ist Athanase Stamatiadès, von Aegina (Griechenland), in Zürich 1. Schwämme en gros, Import; Augustinergasse 11.

28. Januar. Unter der Firma **Genossenschaft Limmatstrand** hat sich mit Sitz in Zürich am 25. Januar 1918 eine Genossenschaft gebildet, welche den Erwerb, die Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften zum Zwecke hat. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrag der jeweils ausgegebenen Anteilscheine von je Fr. 1000. Genossenschafter können physische und juristische Personen werden, die sich zur Uebernahme und Einzahlung wenigstens eines Anteilscheins verpflichten. Der Eintritt erfolgt auf schriftliche Anmeldung hin durch Aufnahmebeschluss des Vorstandes. Die Einzahlung der gezeichneten Anteilscheine hat nach erfolgter Aufnahme auf Aufforderung des Vorstandes hin zu geschehen. Der Austritt kann jederzeit erfolgen auf schriftliche Anzeige hin an den Vorstand; er erfolgt ferner durch Ausschluss. Im Todesfalle geht die Mitgliedschaft auf die Erben des verstorbenen Genossenschafters über. Mit dem Aufhören der Mitgliedschaft erlischt auch jeder Anspruch an das Genossenschaftsvermögen. Eine Veräusserung von Genossenschaftsanteilscheinen ist nur mit Genehmigung des Vorstandes gültig. Das Rechnungsjahr der Genossenschaft schliesst je per Ende September. Die Aufstellung der Bilanz und der Gewinnberechnung haben nach Massgabe von Art. 656 O. R. zu erfolgen. Ueber die nötigen Abschreibungen und Rückstellungen beschliesst der Vorstand. Aus dem resultierenden Reingewinn werden zunächst 5 % dem Reservefonds zugeteilt, bis dieser einen Fünftel des jeweiligen Grundkapitals beträgt. Sodann erhalten die Genossenschafter eine Dividende von 5 % auf dem einbezahlten Genossenschaftskapital. Ueber die Verwendung des Ueberschusses verfügt die Generalversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder hiefür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversamlung, ein Vorstand von 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; er bezeichnet diejenigen Personen, welche für die Genossenschaft rechtsverbindlich zeichnen, sowie die Form der Zeichnung. Der Vorstand besteht aus: Josef Grossmann, Brauereidirektor, von Grosswangen (Luzern), in Zürich 5, Präsident; Jacques Leutenegger, Kaufmann, von Wil (St. Gallen), in Uitikon a. A., Vizepräsident, und Eduard Baltischwiler, Rentier, von Zürich, in Zollikon. Die Genannten zeichnen unter sich je zu zweien kollektiv. Geschäftslokal: Limmatstrasse 268, Zürich 5.

Musikverlag und Bühnenvertrieb. — 28. Januar. Inhaber der Firma **Otto Fürstner** in Zürich 1 ist Otto Fürstner, von und in Berlin W. 10, Sigismundstrasse 6. Musikverlag und Bühnenvertrieb; Bahnhofquai 7.

28. Januar. **Schweizerische Restaurations-Automatengesellschaft Helvetia** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 16 vom 21. Januar 1918, Seite 105). Als weiteres Verwaltungsratsmitglied wurde gewählt: Paul Widerkehr, von Zürich, in Zürich 1. Derselbe führt Kollektivunterschrift je mit einem der übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates.

Geschäftsbücher, usw., usw. — 28. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Fausch & Co.** in Oerlikon (S. H. A. B. Nr. 260 vom 14. Oktober 1913, Seite 1837), Buchbinderei und Kartonnage, Spezialgeschäft für Geschäftsbücher, Verschlussmappen, Akten- und Kundenfaszikel, Schnellhefter usw. (Gesellschafter: Hans Fausch und Emil Leutbold), hat sich zufolge Hinschiedes des letzern aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Hans Fausch, Bücherfabrik Oerlikon» in Oerlikon.

28. Januar. Unter dem Namen **Immobiliengenossenschaft Nordiska** hat sich mit Sitz in Zürich am 9. Mai 1917 eine Genossenschaft gebildet. Durch Generalversammlungsbeschluss kann der Sitz jederzeit verlegt werden. Zweck der Genossenschaft ist die Finanzierung und Verwaltung eines Boothauses in Zürich sowie dessen Vermietung an den nordischen Ruderklub. Genossenschafter können alle diejenigen physischen oder juristischen Personen werden, welche Mitglieder des nordischen Ruderklubs sind oder gewesen sind, sowie der nordische Ruderklub selbst. Die Aufnahme erfolgt nach Zeichnung und Einzahlung mindestens eines Genossenschaftsanteils von Fr. 500 auf schriftlich dem Vorstand eingereichtes Begehren hin durch diesen. Der Austritt eines Mitgliedes kann nur auf Ende eines Rechnungs- (Kalender-) Jahres erfolgen, gestützt auf eine dreimonatige Kündigung mittels eingeschriebenen Briefes an den Vorstand. Ein austretender Genossenschafter hat weder Anspruch auf Rückgabe des von ihm einbezahlten Kapitals noch sonst irgend welche Rechte auf das Genossenschaftsvermögen. Die Zahl der Anteilscheine ist unbeschränkt. Die Anteilscheine lauten auf den Namen und sind nur mit Genehmigung des Vorstandes übertragbar. Die Anteilscheine werden gemäss jeweiligem Beschluss der Generalversammlung verzinst. Die Bilanz ist nach den Vorschriften des Art. 656 O. R. sowie nach anerkannt bestkaufmännischen Prinzipien zu erstellen. Was nach Berücksichtigung des so erstellten Inventars, sämtlicher Aktiven und Passiven, Einnahmen und Ausgaben, inbegriffen Generalunkosten, Entschädigung an den Vorstand und Rechnungsrevisor usw. als Ueberschuss verbleibt, ist Gewinn. Aus demselben wird in erster Linie ein Reservefonds errichtet und eine je den Verhältnissen des einzelnen Falles entsprechende Abschreibung vorgenommen. Ueber das Quantitativ entscheidet die Generalversammlung auf Antrag des Vorstandes. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder hiefür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, ein Vorstand von 1—5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Dessen Präsident führt Einzelunterschrift. Die übrigen Mitglieder des Vorstandes zeichnen je zu zweien unter sich. Der Vorstand

kann ferner Einzel- oder Kollektivunterschrift oder Einzel- oder Kollektivprokura erteilen. Der Vorstand besteht aus: Johannes Sigfrid Edström, Direktor, in Västeras (Schweden), Präsident; Sven Molin, Gymnatsikdirektor, in Zürich 2, Kassier und Aktuar; Harald Hakanson, Ingenieur, in Västeras; diese drei schwedische Staatsangehörige; Thorvald Heyerdahl, Ingenieur, in Christiania, norwegischer Staatsangehö. ger, und William Rung, Professor, in Hellerup bei Kopenhagen, dänischer Staatsangehöriger, Beisitzer. Geschäftslokal: Gartenstrasse 16, Zürich 2.

Zimmerei. — 28. Januar. Inhaber der Firma **Ferd. Greuter** in Richterswil ist Ferdinand Greuter, von Oberhofen (Thurgau), in Richterswil. Mechanische Zimmerei; Kirchstrasse.

Wäscherei und Glätterei. — 28. Januar. Inhaber der Firma **P. Kunz-Hofmann** in Zürich 7 ist Paul Kunz-Hofmann, von Zürich, in Zürich 7. Wäscherei und Glätterei; Klosbachstrasse 62.

28. Januar. **Kaffee-Handels-Aktiengesellschaft Zürich** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 223 vom 24. September 1917, Seite 1529). Die Unterschriften der Direktoren Eduard Hulek und Adolf Stiegler sind erloschen.

28. Januar. Unter der Firma **Cigarettenfabrik Nilos A. G.** hat sich mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am 23. Januar 1918 eine Aktiengesellschaft gebildet, welche die Neugründung einer Zigarettenfabrik sowie die Herstellung und den Handel anderer Tabakfabrikate zum Zwecke hat. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 50,000 (fünfzigtausend Franken) und ist eingeteilt in 50 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 1000. Offizielles Publikationsmittel der Gesellschaft ist die Neue Zürcher Zeitung. Der Verwaltungsrat kann weitere Publikationsorgane bezeichnen. Die Organe der Gesellschaft sind: Die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von 2—3 (gegenwärtig 2) Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bezeichnet diejenigen Personen, welche für die Gesellschaft rechtsverbindlich zeichnen, sowie die Form der Zeichnung. Es führen Kollektivunterschrift: Der Vorsitzende des Verwaltungsrates: Constantin Epifanio, Kaufmann, von Skopelos (Griechenland), in Zürich 6, und der technische Leiter: David Mitylineos, Kaufmann, von Santorin (Griechenland), in Zürich 6. Geschäftslokal: Lägernstrasse 6, Zürich 6.

Bauunternehmen. — 28. Januar. Die Firma **A. Zadra** in Zürich 8 (S. H. A. B. vom 8. November 1897, Seite 1143), Bauunternehmen, ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Milch, Käse, Butter, Landesprodukte. — 28. Januar. Die Firma **Gebr. Baumgartner** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 309 vom 20. Juli 1906, Seite 1233), Milch, Käse, Butter und Landesprodukte (Gesellschafter: Johannes Baumgartner und Gottfried Baumgartner), ist infolge Hinschiedes des Gesellschafters Johann Baumgartner und daheriger Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Gottfried Baumgartner» in Zürich 1.

Agenturen. — 28. Januar. In der Firma **Albert Jung** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 74 vom 28. März 1916, Seite 494) ist die Prokura des August Otto Schiller erloschen. Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr Münzplatz 3.

28. Januar. **Milchgenossenschaft Hegnau** in Hegnau-Volketswil (S. H. A. B. Nr. 275 vom 7. November 1911, Seite 1853). Max Lang, Heinrich Wegmann und Otto Schneider sind aus dem Vorstande ausgeschieden, deren Unterschriften sind erloschen. Es wurden gewählt: Carl Brauch, als Präsident; Jakob Knecht, als Quästor, und Alfred Wegmann, als Aktuar; alle von und in Hegnau-Volketswil, Landwirte von Beruf. Präsident oder Quästor zeichnen kollektiv je mit dem Aktuar für die Genossenschaft.

28. Januar. Die Firma **J. F. Römer, Geschäfts- & Rechtsbureau «Volksrat»** in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 88 vom 17. April 1917, Seite 621), Bureau für Auskünfte, Beratung und Hilfe in allen Lebensfragen, ist infolge Reduktion des Geschäftes und Verzichtes des Inhabers erloschen.

Handschuhfabrikation. — 29. Januar. Die Firma **Alwin Schreier** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 234 vom 21. September 1911, Seite 1578) verzeigt als Domizil und Geschäftslokal: Zürich 2, Brandschenkestrasse 45, woselbst der Inhaber, Alwin Abraham Schreier, und die Prokuristin, Charlotte Schreier-Jacobsohn, beide von Zürich, nun auch wohnen. Handschuhfabrikation.

Sebwämme. — 29. Januar. Die Firma **Michel Colettos** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 207 vom 5. September 1917, Seite 1422) erteilt Prokura an Elias Nicolaus Colettos, von Calymnos (Griechenland), in Zürich 1.

Blumen- und Blätterverkauf. — 29. Januar. Die Firma **H. Stern** in Zürich 5 (S. H. A. B. Nr. 300 vom 23. Dezember 1915, Seite 1729) verzeigt als Domizil und Geschäftslokal: Zürich 1, Löwenstrasse 28.

Chemisch-technische Produkte, Seifen. — 29. Januar. Die Firma **Calame & Cie.** in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 212 vom 11. September 1917, Seite 1458) verzeigt als Domizil und Geschäftslokal: Zürich 3, Aemtlerstrasse 82.

Garne und Gewebe. — 29. Januar. Firma **Rosenthal & Meier** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 200 vom 28. August 1917, Seite 1385). Die Gesellschafter wohnen: Berthold Rosenthal in Zürich 8 und Johannes Meier in Altstätten (St. Gallen).

29. Januar. In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Januar 1918 haben die Aktionäre der **Gasmotoren-Fabrik Deutz A.-G. (Fabrique de moteurs Deutz S. A.)** in Alhisrieden (S. H. A. B. Nr. 154 vom 5. Juli 1917, Seite 1093) die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator ist gewählt worden: Jakob Würgler, Kaufmann, in Zürich 2 (hisher unterschriftsberechtigt). Der Genannte führt für die Firma mit dem Zusatze **in Liq. (en liq.)** einzeln die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Unterschrift von Fritz Wolfensberger ist erloschen.

29. Januar. Unter dem Namen **Verband ostschweizerischer Fleckviehzuchtgenossenschaften (V. O. F. G.)** hat sich mit Sitz in Winterthur eine Genossenschaft gebildet, welche die Hebung der Fleckviehzucht und des Viehzuchtgenossenschaftswesens (Kontrolle der Zuchtbücher usw.) sowie die Förderung der züchterischen Interessen im In- und Ausland (Markt) zum Zwecke hat. Die heute gültigen Statuten datieren vom 29. April 1917. Fleckviehzuchtgenossenschaften, welche dem Verbande beitreten wollen, haben sich schriftlich beim Vorstand anzumelden. Der Anmeldung sind die Statuten, das Verzeichnis der Mitglieder des Vorstandes und die Zahl der Genossenschafter und der Zuchtbuchtiere beizulegen. Ueber die Aufnahme entscheidet der Verbandsvorstand. Die Mitgliedschaft erlischt infolge Austrittes oder Ausschlusses aus dem Verbande. Der Austritt kann nur mittels schriftlicher Erklärung unter Beobachtung einer dreimonatigen Kündigungsfrist auf Schluss eines Kalenderjahres erfolgen. Der Ausschluss geschieht durch Beschluss der Abgeordnetenversammlung gegenüber Genossenschaften, die in irgend einer Weise den Verbandszwecken zuwiderhandeln. Austretende Genossenschaften haften dem Verbande für die bis zur erfolgten Austrittserklärung eingegangenen Verbindlichkeiten. Die Höhe der zu entrichtenden jährlichen Beiträge bestimmt jeweils die Abgeordnetenversammlung. Die Genossenschaft beabsichtigt keinen Gewinn. Jede persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft ist ausgeschlossen; es haftet dafür nur das Genossenschaftsvermögen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Abgeordnetenversammlung, der Vorstand, der Geschäftsführer und die Rechnungsprüfungskommission. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen, und es führen der Präsident oder der Vizepräsident je mit dem Aktuar oder dem Geschäftsführer zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand besteht aus: Nationalrat Karl Eigenmann, Tierarzt, von Hörstetten, in Müllheim (Thurgau), Präsident; Konrad Ganz, Landwirt, von und in Embrach, Vizepräsident und Quästor, und den Beisitzern: Jakob Braunschweiler, Verwalter, von und in Illnau; Gottfried Frey, Landwirt, von Aawangen, in Hutzenwil (Thurgau); Emil Heller, Landwirt, von und in Eglisau; Josef Rieser, Verwalter, von Trüttlikon-Buch, in Kalchrain (Thurgau), und Jakob Schlatter, Landwirt, von und in Unterhallau (Schaffhausen). Als Geschäftsführer (ausserhalb des Vorstandes) ist gewählt: Wilhelm Schürer, Lehrer, von Kreuzlingen, in Homburg (Thurgau). Demselben ist zugleich das Aktuariat übertragen. Geschäftslokal: Krone Winterthur.

Tuchhandel. — 29. Januar. Die Firma **Kanewsky & Perelmutter** in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 270 vom 16. November 1916, Seite 1738), Tuchhandel en gros, Gesellschafter: Jakob Kanewsky Andrussier und Moritz Perelmutter, und damit die Prokura Anna Perelmutter ist infolge Aufgabe des Geschäftes und daheriger Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

Kurz-, Weiss- und Wollwaren, Haushaltungsartikel, usw. — 29. Januar. Die Firma **Ernst Trümpy** in Thalwil (S. H. A. B. Nr. 86 vom 8. April 1907, Seite 593), Kurz-, Weiss- und Wollwaren, Haushaltungsartikel, Steingut, Glas und Porzellan, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Kurz-, Weiss- und Wollwaren, Haushaltungsartikel, usw. — 29. Januar. Inhaber der Firma **F. Kugler** in Thalwil ist Frl. Frieda Kugler, von Neukirch Egnach (Thurgau), in Thalwil. Kurz-, Weiss- und Wollwaren, Haushaltungsartikel, Steingut, Glas und Porzellan; in Ludretikon.

Glas, Porzellan, Steingutwaren. — 29. Januar. Die Firma **Joh. Rüedi-Hofstetter** in Oerlikon (S. H. A. B. vom 11. Mai 1900, Seite 695), Glashandlung, Porzellan- und Steingutwaren, ist infolge Reduktion des Geschäftes und daherigen Verzichtes des Inhabers erloschen.

29. Januar. **Mühlengenossenschaft schweiz. Konsumvereine** (M. S. K.) in Zürich (S. H. A. B. Nr. 30 vom 5. Februar 1916, Seite 186). Dr. Hermann Balsiger ist als Mitglied der Direktion zurückgetreten, dessen Unterschrift ist erloschen. Als Mitglied der Direktion wurde gewählt: Carl Hersberger, Kaufmann, in Zürich 1. Der Genannte führt wie bisher Kollektivunterschrift je mit einem weitern Direktionsmitgliede.

Import und Export; Textilwaren. — 29. Januar. Hermann Schweitzer in Stuttgart, Dillmannstrasse 1, und Rudolf Schweitzer in Zürich 1, beide von Mogelsberg (St. Gallen), haben unter der Firma **Gebrüder Schweitzer** in Zürich 1 eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1918 ihren Anfang nahm. Import und Export, Handel in Textilwaren aller Art; Löwenstrasse 41. Der Gesellschafter Hermann Schweitzer lebt mit seiner Gattin Ninny geb. Seyd laut Ehevertrag vom 1. Juli 1916 in «Errungenschaftsgemeinschaft».

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

Pension. — 1918. 30 janvier. Le chef de la maison **L. Garagnon**, à Leysin, est Léonie fille de Vincent Ginier, veuve de Jules Garagnon, de Lausanne, domiciliée à Leysin. Exploitation de la pension Violette des Alpes.

Bureau de Lausanne

28 janvier. **La Suisse, Société d'assurance sur la vie et contre les accidents (Die Schweiz, Lebens- und Unfallversicherungs-Gesellschaft) (La Svizzera, Società di Assicurazioni sulla vita e contro gli infortuni)**, société anonyme ayant son siège à Lausanne. Le conseil d'administration a, dans sa séance du 17 juillet 1917, désigné comme fondé de pouvoirs: Aloïs Burlet, de Reichenburg (Schwyz), employé de bureau, domicilié à Lausanne, lequel signera collectivement avec un autre fondé de pouvoirs. (F. o. s. du c. du 1er juin 1883.)

Couturières pour dames. — 29 janvier. Marguerite Pencenat et Angèle Gros, les deux d'origine française, domiciliées à Lausanne, ont constitué, sous la raison sociale **Pencenat et Gros, «Margua-Angel»**, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1er juillet 1917. Couturières pour dames; Place St-François 2.

Bureau de Payerne

30 janvier. La raison **Louis Savary, boucher**, à Payerne (F. o. s. du c. du 6 août 1901 nº 278, page 1109), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau de Vevey

22 janvier. La liquidation de la société anonyme **Débarcadère de Vevey Grand-Hôtel**, à Vevey (F. o. s. du c. du 27 décembre 1916, nº 304, page 1957), étant terminée, la raison est en conséquence radiée.

Confections, chemiserie, bonneterie. — 25 janvier. Le chef de la maison R. Trachsel, à Vevey, est Charles-Emanuel-Rodolphe fils de Gottfroid Traehsel, de Frutigen (Berne), domicilié à Vevey. Confections pour hommes, jeunes gens et enfants, chemiserie et bonneterie, sous l'enseigne «Aux Villes Suisses»; Rue du Centre.

Confection, chemiserie, bonneterie. — 29 janvier. La société en nom collectif **R. Trachsel & fils**, à Vevey, confection pour hommes, jeunes gens et enfants, chemiserie et bonneterie, sous l'enseigne «Aux Villes Suisses» (F. o. s. du c. du 11 octobre 1912, nº 257, page 1792), est dissoute du commun accord des deux associés. La liquidation étant terminée, cette raison est en conséquence radiée.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau Brig

1918. 29. Januar. Unter der Namen **Consum-Verein Taesch** besteht unter den Mitgliedern des katholischen Männervereines von Täsch, mit Sitz in Täsch eine Genossenschaft von unbestimmter Dauer. Diese Genossenschaft hat sich gemäss Titel 27 des Schweiz. O. R. konstituiert. Die Statuten wurden am 27. Januar 1918 festgelegt. Die Genossenschaft bezweckt die Lieferung der gewöhnlichen Gebrauchsgegenstände unter möglichst günstigen Bedingungen an die Mitglieder, sowie den katholischen Männerverein in seinen Bestrebungen finanziell zu unterstützen. Die Zahl der Mitglieder ist unbeschränkt. Wer Mitglied werden will, hat sich beim Verwaltungsrate schriftlich oder mündlich anzumelden und zahlt ein Eintrittsgeld von Fr. 1.—. Weitere Einzahlungen und Beiträge sind nicht verlangt. Das Betriebskapital wird durch Anleihen aufgebracht, soweit es die Geschäftsführung erfordert. Trägt der Verwaltungsrat wichtige Bedenken, ein Mitglied aufzunehmen, so entscheidet die Generalversammlung. Die Mitgliedschaft erlischt mit Tod, Austritt oder Ausschluss aus der Genossenschaft. Der Austritt steht jedem Mitgliede jederzeit frei. Der Ausschluss aus der Genossenschaft wird von der Generalversammlung gegen Mitglieder beschlossen, welche den Statuten oder den Vereinsinteressen zuwiderhandeln. Jedes Mitglied des Consum-Vereins muss Mitglied des Männervereins sein.

Beim Tode, Austritt oder Ausschluss erhält der Betreffende den auf seinen bis dahin beim Verein gemachten Bezügen fallenden Reingewinn, verliert aber jedes Anrecht auf weitere Rückvergütungen. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet sein Vermögen und der Reservefonds. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Dor Aufstellung der Jahresrechnung soll, soweit anwendbar, der Art. 656 des Schweiz. O. R. zugrunde liegen. Der Reingewinn wird verwendet wie folgt: 20—25 % werden dem Reservefonds, 10 % dem Männerverein, 10 % dem Depothalter, 5 % den Armen und der Rest den Mitgliedern laut Warenbezug zugewiesen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Verwaltungsrat, der Aufsichtsrat oder die Revisoren. Der aus drei Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat: Präsident, Vizepräsident, Schreiber-Kassier, vertritt den Verein nach innen und ausson. Für den Verwaltungsrat zeichnet kollektiv der Präsident, der Vizepräsident mit dem Schreiber-Kassier zu zweien. In den Vorstand wurden gewählt: Johann Karlen, Pfarrer, von Törbel, wohnhaft in Täsch, als Präsident; Severin Aufdenblatten, Landwirt, von und in Täsch, als Vizepräsident, Alois Lauber, Landwirt, von und in Täsch, als Schreiber-Kassier.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

Chiffons, vieux fers, etc., etc. — 1918. 28 janvier. Le chef de la maison **O. Luppi**, à Peseux, est Octave-Ferdinand Luppi, de Medolla, district de Mirandola (province de Modena, Italie), domicilié à Peseux. Achat et vente de chiffons, os, papiers, vieux fers et métaux, etc.; Rue de Neuchâtel n° 17. Cette maison a été fondée le 1er septembre 1900.

Bureau du Locle

26 janvier. Sous la dénomination de **Syndicat d'élevage bovin du Locle, des Brenets et environs,** il existe au Locle une société coopérative ayant pour but l'amélioration du bétail bovin de la race suisse tachetée rouge (race jurassique). Ses statuts portent la date du 22 décembre 1917; elle a commencé immédiatement son activité. La durée de la société est illimitée. Peuvent faire partie du syndicat, tous les propriétaires de bétail bovin de la race suisse tachetée rouge, habitant les communes du Locle, des Brenets et leurs environs, ayant souscrit à une part sociale au moins du capital de fondation et qui en auront fait la demande au comité qui accorde ou refuse l'admission. La société comprend des membres actifs, des membres honoraires et des membres donateurs ou bienfaiteurs. Les membres actifs sont ceux qui possèdent des animaux bovins, qui ont recours aux taureaux du syndicat et adhèrent aux statuts. Ils ont seuls voix délibérative. Tout sociétaire reste membre du syndicat, tant qu'il n'a pas envoyé sa démission par écrit au président, et il reste débiteur envers la société de toutes ses obligations antérieures. Tout membre du syndicat quittant le cercle d'action est considéré comme démissionnaire au même titre. L'exclusion d'un membre pourra être prononcée par l'assemblée générale pour des motifs prévus aux statuts. Le membre sortant ou exclu perd tous ses droits à l'avoir social et aux avantages du syndicat. Les ressources de la société sont constituées par un capital de fondation formé de parts sociales, nominatives, de vingt-cinq francs chacune, tout membre ayant l'obligation de souscrire à au moins une part, diverses cotisations, dons et contributions prévus aux statuts (finances pour saillie, droits d'inscriptions, finances d'entrée, etc.), par des primes cantonales ou fédérales accordées aux taureaux du syndicat et par une allocation communale. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle, les engagements de la société étant uniquement garantis par les biens du syndicat. Les organes et pouvoirs de la société sont: a) Le comité composé de neuf membres, élus pour trois ans par l'assemblée générale. Ce dernier se constitue lui-même en nommant son président, son vice-président et son secrétaire-caissier; b) l'assemblée générale; c) la commission d'experts composée de trois à cinq membres et de trois suppléants, nommés pour trois ans par l'assemblée générale; d) les vérificateurs de comptes, au nombre de trois, nommés chaque année par l'assemblée générale. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par les signatures du président et du secrétaire-caissier qui possèdent chacun la signature sociale. Les bénéfices éventuels sont constatés par le bilan annuel; si la situation financière le permet, il sera réparti aux parts sociales un dividende qui ne pourra pas dépasser le 4 %. La dissolution du syndicat ne peut avoir lieu que si elle est décidée par les trois quarts des membres présents à une assemblée générale convoquée par cartes portant cet objet à l'ordre du jour. Au moment de la dissolution, la majorité des membres décidera, cas échéant, de l'emploi de l'avoir social, après remboursement des parts sociales. Le comité est composé comme suit: Président: Numa Balmer, agriculteur, de Mühleberg, domicilié au Locle; vice-président: Marc Aellen, agriculteur, de Gessenay (Berne), au Locle; secrétaire caissier: Ami-Julien Guyot, agriculteur, de Boudevilliers, au Locle; assesseurs: Charles Vuille dit Bille, agriculteur, de La Sagne, au Locle; Rodolphe Santschy, agriculteur, de Sigriswil, à la Ferme Modèle (Brenets); Charles Rufener, de Blumenstein (Berne); Jean Zingrich, de Saxeten (Berne); Fritz Müller, de Sigriswil (Berne), et Charles Godel, de Domdidier (Fribourg); tous agriculteurs, domiciliés au Locle.

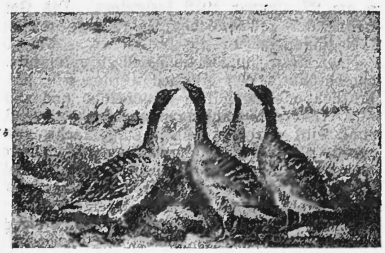
Schweiz. Amt für geistiges Eigentum
Bureau suisse de la propriété intellectuelle — Ufficio svizzero della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 41074. — 24. Januar 1918, 8 Uhr.
Vereinigte Köln-Rottweiler Pulverfabriken, Fabrikation,
Berlin (Deutschland).

Pulver und Jagdpatronen, sowie Verpackung derselben.

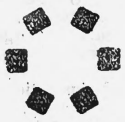


Nr. 41075. — 25. Januar 1918, 8 Uhr.
Siemens-Schuckertwerke G. m. b. H., Fabrikation und Handel,
Siemensstadt b. Berlin (Deutschland).

Elektrische Schmelzsicherungen.

Nr. 41076. — 25. Januar 1918, 8 Uhr.
Siemens-Schuckertwerke G. m. b. H., Fabrikation und Handel,
Siemensstadt b. Berlin (Deutschland).

Elektrische Schmelzsicherungen.



Nr. 41077. — 25. Januar 1918, 8 Uhr.
Siemens-Schuckertwerke G. m. b. H., Fabrikation und Handel,
Siemensstadt b. Berlin (Deutschland).

Elektrische Schmelzsicherungen.

N° 41078. — 25 janvier 1918, 8 h.
Ch. Bonaccio phn, fabrication et commerce,
Genève (Suisse).

Produits chimiques et pharmaceutiques.

„FUROL"

Nr. 41079. — 28. Januar 1918, 8 Uhr.
Ichtyol-Gesellschaft Cordes, Hermanni & C°,
Fabrikation und Handel,
Hamburg (Deutschland).

Pharmazeutische Produkte und Präparate, Verbandstoffe, Konservierungsmittel, Desinfektionsmittel, organische Basen, Säuren und Salze, Sulfide, Methanderivate, aromatische Verbindungen.

DESICHTHOL

(Erneuerung von Nr. 9949).

Nr. 41080. — 28. Januar 1918, 8 Uhr.
Ichtyol-Gesellschaft Cordes, Hermanni & C°,
Fabrikation und Handel,
Hamburg (Deutschland).

Pharmazeutische Produkte und Präparate, organische Säuren, Basen und Salze.

SULFO ICHTHYOLICUM

(Erneuerung von Nr. 9950).

Verkauf von Käse im Halbgross- und Kleinhandel

(Verfügung des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements vom 28. Januar 1918.)

Art. 1. Für Käse und Schabzieger gelten die nachstehenden Höchstpreise, bei deren Ueberschreitung Käufer und Verkäufer strafbar sind.

Art. 2. Die festgesetzten Höchstpreise für Käse gelten für die Abgabe von Käse zum Inlandskonsum durch die Genossenschaft schweizerischer Käseexportfirmen, hiernach mit G. S. K. bezeichnet, durch Wiederverkäufer sowie durch Produzenten, soweit die letztern nicht verpflichtet sind, den Käse an die G. S. K. zu verkaufen[1]).

Art. 3. Es ist verboten, die Abgabe von Käse an die Bedingung zu knüpfen, dass auch andere Waren gekauft werden müssen.

Art. 4. Die Höchstpreise für Käse und Schabzieger werden wie folgt festgesetzt:

[1]) Siehe Verfügung des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements vom 6. August 1917. Von der Abgabe an die G. S. K. befreit sind bis 10 % der erzeugten Menge, in der Regel mindestens 400 kg innert sechs Monaten. Ueber Verteilung an Milchlieferanten bestimmt Art. 2 genannter Verfügung.

A. Verkauf in ganzen Laiben.

	bei Bezügen von 2500 kg und mehr	800 bis 2499 kg	50 bis 799 kg	unter 50 kg
	Preis für 1 kg Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1. Emmentaler-, Greyerzer-, Berg- u. Spalen-(Sbrinz-) Schnittkäse, Prima Qualität	3. 10	3. 14	3. 20	3. 25
2. Emmentaler-, Greyerzer-, Berg- u. Spalen-(Sbrinz-) Schnittkäse, Sekunda Qualität	3. —	3. 04	3. 10	3. 15
3. Spalen-(Sbrinz-) und Greyerzer-Reihkäse, Prima Qualität:				
a) mindestens 1 Jahr alt	—	3. 80	3. 90	4. —
b) mindestens 2 Jahre alt	—	4. 10	4. 30	4. 40
4. ¾ fette Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 35 % Fett in der Trockenmasse	2. 82	2. 86	2. 91	2. 96
5. ¾ fette Spalen- und Greyerzer-Reihkäse, mindestens 1 Jahr alt	—	3. 54	3. 64	3. 74
6. ½ fette Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 25 % Fett in der Trockenmasse	2. 46	2. 50	2. 55	2. 60
7. ½ fette Spalen- und Greyerzer-Reihkäse, mindestens 1 Jahr alt	—	3. 05	3. 15	3. 25
8. ¼ fette Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 15 % Fett in der Trockenmasse	—	2. 20	2. 30	2. 35
9. Magere Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 6 % Fett in der Trockenmasse	—	1. 95	2. 05	2. 10
10. Magere Rund-, bzw. Hartkäse unter 6 % Fett in der Trockenmasse	—	1. 55	1. 65	1. 70
11. Halbweiche Rundkäse, wie Gomser, Battelmatt, Urseren, Piora und ähnliche, Prima Qualität	—	3. 14	3. 20	3. 25
12. Halbweiche Rundkäse, wie Gomser, Battelmatt, Urseren, Piora und ähnliche, Sekunda Qualität	—	3. 04	3. 10	3. 15

	a in Rollen bzw. Fässern von 12 Stück u. mehr Fr.	b in einzelnen Laiben Fr.
13. Appenzeller, vollfett	3. 20	3. 30
14. Appenzeller, halbfett, mit mindetens 25 % Fett in der Trockenmasse	2. 70	2. 80
15. Appenzeller-Rässkäse mit wenigstens 15 % Fett in der Trockenmasse	2. 40	2. 50
16. Appenzeller-Rässkäse mit wenigstens 10 % Fett in der Trockenmasse	2. 10	2. 20
17. Tilsiter, vollfett	3. 10	3. 20
18. Tilsiter, halbfett, mit mindestens 25 % Fett in der Trockenmasse	2. 50	2. 60
19. Tilsiter, ¼fett, mit mindestens 15 % Fett in der Trockenmasse	2. —	2. 10
20. Tilsiter mit wenigstens 6 % Fett in der Trockenmasse	1. 70	1. 80
21. Tilsiter unter 6 % Fett	1. 50	1. 60

Die Preise verstehen sich ab Lager, bzw. nächste Poststelle oder Eisenbahnstation des Lieferanten, gegen Barzahlung. Für besondere Verpackung, wo eine solche nötig ist, dürfen die Selbstkosten berechnet werden.

Der Wiederverkäufer kann bei Abgabe von ganzen Laiben die wirklichen Frachtauslagen, welche er für den Bezug der Käse aufgewendet hat, den Abnehmern herechnen.

B. Verkauf im Anschnitt (Detail-Ladenpreise).

	bei Bezügen von 4 kg und mehr Fr.	weniger als 4 kg Fr.
1. Emmentaler-, Greyerzer-, Berg- und Spalen-(Shrinz-) Schnittkäse, Prima Qualität	3. 60	3. 70
2. Emmentaler-, Greyerzer-, Berg- und Spalen-(Sbrinz-) Schnittkäse, Sekunda Qualität	3. 50	3. 60
3. Spalen- (Sbrinz-) und Greyerzer-Reihkäse, Prima Qualität:		
a) mindestens 1 Jahr alt	4. 40	4. 50
b) mindestens 2 Jahre alt	4. 80	5. —
4. ¾fette Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 35 % Fett in der Trockenmasse	3. 30	3. 40
5. ¾ fette Spalen- und Greyerzer-Reibkäse, mindestens 1 Jahr alt	4. 10	4. 20
6. ½ fette Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 25% Fett in der Trockenmasse	3. —	3. 10
7. ½fette Spalen- und Greyerzer-Reibkäse, mindestens 1 Jahr alt	3. 60	3. 70
8. ¼fette Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 15 % Fett in der Trockenmasse	2. 70	2. 80
9. Magere Rund-, bzw. Hartkäse mit wenigstens 6 % Fett in der Trockenmasse	2. 50	2. 60
10. Magere Rund-, bzw. Hartkäse unter 6 % Fett in der Trockenmasse	2. 10	2. 20
11. Halbweiche Rundkäse, wie Gomser, Battelmatt, Urseren, Piora und ähnliche, Prima Qualität	3. 60	3. 70
12. Halbweiche Rundkäse, wie Gomser, Battelmatt, Urseren, Piora und ähnliche, Sekunda Qualität	3. 50	3. 60
13. Appenzeller, vollfett	3. 60	3. 70
14. Appenzeller, halbfett, mit mindestens 25 % Fett in der Trockenmasse	3. 10	3. 20
15. Appenzeller-Rässkäse mit wenigstens 15 % Fett in der Trockenmasse	2. 80	2. 90
16. Appenzeller-Rässkäse mit wenigstens 10 % Fett in der Trockenmasse	2. 50	2. 60
17. Tilsiter, vollfett	3. 50	3. 60
18. Tilsiter, halbfett, mit mindestens 25 % Fett in der Trockenmasse	2. 90	3. —
19. Tilsiter, ¼fett, mit mindestens 15 % Fett in der Trockenmasse	2. 50	2. 60
20. Tilsiter mit wenigstens 6 % Fett in der Trockenmasse	2. 10	2. 20
21. Tilsiter unter 6 % Fett	1. 90	2. —

C. Schabzieger (Kräuterkäse).

1. Bei Abgabe an Wiederverkäufer Fr. 1. 95 für 1 kg ab Lager, bzw. Poststelle oder Bahnstation des Lieferanten.

2. Kleinverkauf im Laden, Stöcke von 1 kg und mehr Fr. 2. 30 per kg. Kleinere Stöcke Fr. 2. 50 per kg.

3. Hausierpreise. Für je 100 g 30 Rp.

Art. 5. Beim Verkauf von einzelnen ganzen Laiben im Gewichte von höchstens 10 kg direkt an Konsumenten dürfen ebenfalls die entsprechenden Ladenpreise gefordert werden.

In den Verkaufsstellen ist jede vorhandene Käsesorte mit einer Aufschrift zu versehen, auf welcher Sorte, Qualität und Preis für 1 kg genau angegeben sind. Mangelhafte und unrichtige Bezeichnung ist strafbar.

Art. 6. Der Fettgehalt in der Trockenmasse soll, wo nichts anderes vorgeschrieben ist, betragen:

bei fettem Käse	45 %
» ¾ » »	35 %
» ½ » »	25 %
» ¼ » »	15 %

Bei fettem, ¾fettem und ½fettem Käse ist ein Mindergehalt an Fett bis zu 2 % und bei allen anderen Käsesorten von 1 % zulässig.

Art. 7. Wiederverkäufer von Käse haben der G. S. K. Vorräte und Umsatz an Käse auf Verlangen anzugeben und die Bücher vorzulegen; andernfalls kann die G. S. K. die Abgabe von Käse durch ihre Mitglieder und deren Abnehmer verweigern.

Art. 8. Vorsätzliche oder fahrlässige Uebertretungen dieser Vorschriften werden nach Art. 14 und 15 des Bundesratsbeschlusses vom 18. April 1917 bestraft.

Art. 9. Diese Verfügung tritt am 1. Februar 1918 in Kraft. Sie ersetzt die Verfügung vom 31. Mai 1917 betreffend den Verkauf von Butter und Käse.

Herstellung von Weissmehl und Griess

(Verfügung des schweizerischen Militärdepartements vom 28. Januar 1918.)

Art. 1. Diejenigen Mühlen, die bis anhin im Auftrage des eidgenössischen Brotamtes zuhanden der Kantone Weissmehl und Griess hergestellt haben, sind verpflichtet, diese Fabrikation weiterzuführen.

Das eidgenössische Brotamt kann nötigenfalles weitere Mühlen mit der Erzeugung von Weissmehl und Griess beauftragen.

Art. 2. Rückwirkend auf den 1. Januar 1918 werden für die Herstellung von Weissmehl und Griess keine besonderen Getreidezuteilungen mehr vorgenommen.

Art. 3. Für die Abgabe von Weissmehl und Griess durch die Mühlen gilt der um Fr. 3 pro 100 kg erhöhte Höchstpreis für Vollmehl.

Für den Kleinverkauf haben die Kantone entsprechende Höchstpreise anzusetzen.

Art. 4. Zuwiderhandlungen gegen die Bestimmungen dieser Verfügung werden gemäss Art. 14 und ff. des Bundesratsbeschlusses vom 29. Mai 1917 bestraft.

Art. 5. Vorstehende Verfügung tritt sofort in Kraft. Die mit ihr im Widerspruche stehenden früheren Erlasse, insbesondere Art. 72 der Verfügung des schweizerischen Militärdepartements vom 14. September 1917 betreffend die Brotkarte[1]), sind aufgehoben.

Versorgung der Papier- und Papierstoff-Fabrikanten mit Papierholz

(Interpretation des schweizerischen Departements des Innern vom 25. Januar 1918 zu Art. 8 des Bundesratsbeschlusses vom 14. September 1917[2])

Holz unter 22 cm Zopfstärke darf nicht zu Schnittwaren (Brettern, Doppel-, Dach- und Gipslatten) verarbeitet werden, ausgenommen für den Eigenbedarf des Waldbesitzers, bei Androhung der Beschlagnahme des verarbeiteten Holzes. Bauholz, das in Dimensionen von mindestens 10/10 cm kantig gesägt oder beschlagen wird, sowie Säglatten und Wagnerhölzer, fallen nicht unter den Begriff der Schnittwaren.

Ausnahmen von dieser Vorschrift können durch die schweizerische Inspektion für Forstwesen gestattet werden für Holz, das zu besondern Zwecken bestimmt ist, wobei für das Aushalten von Leitungsstangen keine Ausnahmehewilligung nachzusuchen ist. Ein Hauptausnahmefall wird der sein, dass Sortimente unter 22 cm Zopfstärke und unter 7 m Länge schon vor Erlass des Bundesratsbeschlusses vom 14. September 1917 im Walde fertig zugerüstet waren. In diesen Fällen ist dem Gesuch um Ausnahmebewilligung eine Bescheinigung des zuständigen Kantons- oder Kreisforstamtes beizugeben über die Aufrüstungszeit des Schlages und das Quantum des Holzes unter 22 cm Zopfstärke.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Handelsnotizen aus Holland

(Bericht der schweizerischen Gesandtschaft im Haag vom 7./19. Januar 1918.)

Die holländischen Blätter brachten in den letzten Tagen eine Reihe Artikel über die allgemeine Welthandels-Lage in 1917, aus denen ich folgende auf Holland selbst bezughabende und auch die Schweiz interessierende Stellen herausgreife.

Tabakhandel. Es gelang, im Jahre 1917 die noch rechtzeitig verschifften Partien zu sehr vorteilhaften Preisen an den Mann zu bringen, selbst die restierenden Posten wurden bis auf wenige kleine Partien im Inlande zu guten Preisen untergebracht. Dies gilt insbesondere für Sumatra. Weniger glücklich schnitten dagegen die Pflanzer auf Java ab. ½ Million Ballen Java-Tabak im Werte von zirka 60,000,000 Gulden konnten nicht mehr abtransportiert werden. Um weiterem Schaden vorzubeugen, wurde der Tabakbau der Eingeborenen weitmöglichst eingeschränkt; später gelang es aber auch auf Java einen Teil zu guten Preisen zu realisieren.

Aus diesen Verhältnissen resultiert die Gründung von zwei grossen Interessengruppen: Tabakhändler einerseits, Tabakimporteure andererseits, letztere in engster Fühlungnahme mit den grossen Schiffahrtsgesellschaften. Hier in Holland sah sich selbst die Regierung veranlasst, zum Schutze der inländischen Tabakindustrie mit Ausfuhrverboten, Distribution von billigen Tabaksorten etc. einzugreifen. Erst gegen Ende des Jahres hob sich die Stimmung im Markte wieder, da sich die Aussicht eröffnete, belangreiche Partien an die Vereinigten Staaten verkaufen zu können.

Handelsbeziehungen zwischen den Vereinigten Staaten und Holländisch-Indien. Seit Kriegsausbruch sind überhaupt die Vereinigten Staaten mit der Zeit ein immer grösser werdender Abnehmer für die Produktion Holländisch-Indiens geworden, wie auch andererseits die Anfuhr von dort nach den holländischen Kolonien einen nie gekannten Umfang angenommen hat. Bei letzterer handelt es sich hauptsächlich um Waren, die früher aus Deutschland bezogen wurden, wie Eisen- und Stahlwaren, Lebensmittel, Konserven, Lederartikel, Fahrräder, Farben und Chemikalien. Andererseits war für die holländischen Produzenten von Gummi, Copra, Zinn, Tee etc. die Eröffnung eines neuen Absatzgebietes in den Vereinigten Staaten eine wahre Erlösung. Der meiste Gummi geht jetzt dorthin.

[1]) Siehe Gesetzsammlung, Bd. XXXIII, S. 745.
[2]) Siehe Gesetzsammlung, Bd. XXXIII, S. 735.

Für den Handel zwischen Mutterland und Kolonien drohen aber aus dieser Ablenkung des Verkehrs Gefahren, die nicht unterschätzt werden dürfen. Es ist kaum anzunehmen, dass die mit Hilfe von direkten Schifffahrtslinien (Java-Pacific-Line und Java-New-York-Line) zustande gekommenen neuen Verbindungen nach Friedensschluss wieder ganz verschwinden werden. Für verschiedene Produkte ist ausserdem augenblicklich hier in Holland von einem «Markte» keine Rede mehr. Man wird abwarten müssen, ob der sich in Batavia mehr und mehr in dieser Richtung entwickelnde reguläre Markt nicht von dauernder Bedeutung bleiben wird.

Auch hier im Inlande werden Handel und Industrie nach dem Kriege alle Kräfte anspannen müssen, um der Konkurrenz der jetzigen Kriegführenden die Spitze bieten zu können. Man hat sich hierauf durch Kapitalausbreitung, Einschaltung von Kriegsgewinnen etc. soweit als möglich vorbereitet.

Schiffahrt. Zu den nationalen Unternehmungen, die in Holland am meisten vom Kriege profitiert haben, gehören ohne Zweifel die Schiffahrtsgesellschaften, trotz der durch den Tauchbootkrieg etc. hervorgerufenen Verluste und Schwierigkeiten. Erinnert sei auch an das lange Liegenbleiben der Schiffe in fremden Häfen (Nordamerika), sowie die Requisition von Schiffen durch die Regierung.

Der Markt in Schiffahrtswerten bot daher trotz kurze Zeit anhaltender Rückschläge immer grosses Interesse und die Kurse sind per Saldo stark gestiegen. Hierzu trugen weniger hohe Dividenden bei, als die ausserordentliche Wertsteigerung der Schiffe selbst und die hieran geknüpfte Hoffnung, dass selbst nach dem Krieg die Schiffahrt noch sehr gewinnbringend bleiben wird. Ferner trat Skandinavien mit grösseren Aufträgen auf dem hiesigen Markte auf, zufolge des für den Norden sehr günstigen Valutastandes.

Anfänglich sah man in Holland davon ab, neue Schiffahrtsunternehmungen zur Ausbeutung der sich bietenden günstigen Lage zu gründen. In den letzten Monaten liess man aber alle Bedenken fallen und schritt zur Neu-Etablierung verschiedener grösserer Gesellschaften mit einem Gesamtkapital von zirka 25 Millionen Gulden. Ueberhaupt nahmen in der zweiten Hälfte 1917 die Neu-Emissionen mehr und mehr an Umfang zu. Grösstenteils der Privatinitiative ist die geplante Errichtung eines nationalen Hochofen-, Stahl- und Walzwerkes zu verdanken mit einem Kapital von zirka 25 Millionen Gulden, an dem sich die holländische Regierung laut eines inzwischen eingebrachten Gesetzentwurfes mit 7½ Millionen beteiligen soll (conf. Handelsnotizen vom 6. Dezember 1917 und 3. Januar 1918, S. H. A. B. Nrn. 295 und 10 vom 17. Dezember 1917 und 14. Januar 1918).

Industrieförderung. Auf die Weiterentwicklung der inländischen Industrie wurde die grösste Aufmerksamkeit verwendet. Zu diesem Zwecke wurde in Utrecht die erste «Nederlandsche Jaarbeurs» (Mustermesse) abgehalten; die grossen Anklang fand und dieses Jahr in ausgedehntem Masstabe wiederholt wird. Unter dem Zwang der Verhältnisse schritt man nicht allein zu einer forcierten Ausbeutung der Steinkohlengruben in Limburg, sondern entschloss sich selbst zur Aufschliessung der ebenfalls dort gelegenen Braunkohlenfelder.

Allerdings steht der Ausdehnung verschiedener Zweige der Industrie der sehr fühlbar werdende Mangel an Rohmaterialien hindernd im Wege, bezüglich deren Holland auf das Ausland angewiesen ist. Dies und der Kohlenmangel führten zur Stillegung vieler Fabriken, welcher Umstand natürlich nicht ohne Einfluss auf den Arbeitsmarkt bleiben konnte. Die Bekämpfung der zunehmenden Arbeitslosigkeit in verschiedenen Berufen bildet eine dauernde Sorge der Regierung und der Gemeindeverwaltungen. Am meisten hat wohl unter der ungenügenden Anfuhr von Rohstoffen die holländische Textilindustrie zu leiden, desgleichen trat im Baugewerbe eine grosse Zurückhaltung in Aufträgen für Neubauten ein.

Notunterstützungen. Nicht allein die Bekämpfung der Arbeitslosigkeit, sondern auch die infolge der Teuerung und des Zusammenschmelzens der Vorräte notwendig werdende staatliche Unterstützung von grossen Bevölkerungsschichten legten der Staatskasse, die schon die grossen Mobilisationskosten zu tragen hatte, neue schwere Lasten auf. Die Totalsumme der durch den Kriegszustand seit Kriegsausbruch verursachten Extraausgaben, der sogenannten «Krisisausgaben», wird per 1. Oktober 1917 auf zirka 800 Millionen Gulden gesehätzt und wird am 1. Mai 1918 den Betrag von einer Milliarde Gulden voraussichtlich überschritten haben. Nach der grossen Anleihe von 125 Millionen Gulden, die Ende 1916 aufgelegt worden war und worauf die Einzahlungen anfangs Februar 1917 stattfanden, wurde im August 1917 eine 5 % Anleihe von 50 Millionen Gulden für Niederländisch-Indien aufgenommen, die stark überzeichnet wurde. Im Oktober wurde dann vom Finanzminister die inzwischen anfangs dieses Monats aufgelegte neue 4½ % Anleihe von 500 Millionen Gulden angekündigt, was gegen Ende 1917 eine grosse Tätigkeit auf dem Emissionsmarkte hervorrief. Das Geld wurde rar und stieg von 2 % im Frühjahr 1917 auf 4¾ % im Dezember. Im Durchschnitt kostete es: im ersten Quartal 3,37 %, im zweiten 2,56 %, im dritten 2,59 % und im vierten Quartal 3,66 %.

Bei **industriellen Emissionen** erfreute sich die Kategorie der kumulativen Vorzugs-Aktien auch weiterhin der Gunst des Publikums. Die Banken machten hierbei gute Geschäfte und es kam in deren Kreisen ebenfalls zu verschiedentlich wiederholten grösseren Kapitalausbreitungen. Es seien erwähnt: die Twentsche Bank im Januar mit 3,97 Millionen Gulden à 130 % und im Dezember mit 4,15 Millionen Gulden à 132½ %. Die Niederländisch-Indische Escompto Maatschappij emittierte im März 3 Millionen Gulden à 122½ %, die Amsterdamsche Bank im Juni 5 Millionen Gulden à 175 %, Wiegman's Bank im September 2 Millionen Gulden 6 % Cumul. Pref.-Anleihe zu pari, die Rotterdamsche Bankvereeniging im Oktober 10 Millionen Gulden à 137½ % und Marx & Co's Bank im November 2 Millionen Gulden à 128 %. Auch hier in Holland sehreitet die Konzentration im Bankgewerbe fort und die Banken breiteten ihren Wirkungskreis durch Uebernahme von Privatfirmen in der Provinz stark aus.

Man berechnet den Totalbetrag der inländischen Neu-Emissionen (sowohl private als auch staatliche) in 1917 auf 703,47 Millionen Gulden (gegenüber 633,95 Millionen Gulden in 1916, 578,73 Millionen Gulden in 1915, 192,61 Millionen Gulden in 1914 und 156,10 Millionen Gulden in 1913). Hiervon entfällt in 1917 der Löwenanteil auf den Staat. Das grösste Interesse boten die Emissionen der Schiffahrt.

Interessant ist die Bewegung der schweizerischen Devise hier in Holland, die selbst während kurzer Zeit unter Parität notierte. Die schweizerischen Franken traten am 2. Januar 1917 zu 48,70 in das neue Jahr ein und waren in 1917 folgenden Schwankungen unterworfen: 7. Februar 49.40, 13. April 47.15, 30. Mai 48.40, 13. Juni 48.90, 20. Juni 50.17½, 27. Juni 51.15, 9. August 54.30, 5. September 49.10, 3. Dezember 55.—, 21. Dezember 53.—. Ab 11. August stellte die Niederländische Bank dem Handel Chèques auf die Schweiz zum Kurse von 48.60 zur Verfügung. Dieselbe Erleichterung bot sie auch dem Handel für Auszahlungen in Spanien, und zwar ab 29. November 1917 zum Kurse von 50.

Der Goldvorrat der Niederländischen Bank nahm weiter ansehnlich zu und betrug am 29. Dezember 1917 698 Millionen Gulden. (1 Gulden ist ungefähr 2 Franken.)

Deutschland. — Verordnung betreffend Veräusserung von Aktien oder sonstigen Geschäftsanteilen deutscher See- und Binnenschiffahrtsgesellschaften ins Ausland, vom 20. Januar 1918

(Reichs-Gesetzblatt vom 22. Januar 1918.)

Der Bundesrat hat auf Grund des § 3 des Gesetzes über die Ermächtigung des Bundesrats zu wirtschaftlichen Massnahmen usw. vom 4. August 1914 (Reichs-Gesetzbl. S. 327) folgende Verordnung erlassen:

§ 1. Rechtsgeschäfte, durch welche Aktien oder sonstige Geschäftsanteile deutscher See- oder Binnenschiffahrtsgesellschaften ganz oder teilweise von einem Deutschen oder von einer Gesellschaft mit inländischem Sitze an Ausländer übertragen oder Verpflichtungen zu solchen Uebertragungen begründet werden sollen, sind verboten.

Das gleiche gilt für Rechtsgeschäfte, durch welche Aktien oder Geschäftsanteile der bezeichneten Art, die einem Deutschen oder einer Gesellschaft mit inländischem Sitze gehören, für Rechnung von Ausländern erworben werden sollen.

Dem rechtsgeschäftlichen Erwerbe steht im Sinne der Vorschriften der Abs. 1, 2, ein Erwerb im Wege der Zwangsvollstreckung gleich. Dem Erwerbe durch Ausländer oder für Rechnung von Ausländern steht ein Erwerb durch solche Deutsche oder für Rechnung solcher Deutschen gleich, die ihren Wohnsitz oder dauernden Aufenthalt nicht im Deutschen Reiche haben; dasselbe gilt von einem Erwerbe durch solche Gesellschaften oder für Rechnung solcher Gesellschaften, die ihren Sitz im Ausland haben oder deren Kapital zum grösseren Teil Ausländern zusteht.

§ 2. Zuwiderhandlungen gegen diese Verordnung werden mit Gefängnis bis zu drei Jahren und mit Geldstrafe bis zu fünfzigtausend Mark oder mit einer dieser Strafen bestraft, sofern nicht nach anderen Strafgesetzen eine höhere Strafe verwirkt ist. Wegen der Zuwiderhandlung kann ein Deutscher auch dann verfolgt werden, wenn er sie im Ausland begangen hat.

Der Versuch ist strafbar.

§ 3. Der Reichskanzler kann Ausnahmen von den Verboten des § 1 zulassen.

§ 4. Die Verordnung betreffend Veräusserung von Aktien oder sonstigen Geschäftsanteilen deutscher Seeschiffahrtsgesellschaften ins Ausland, vom 23. Dezember 1916 (Reichs-Gesetzbl. S. 1429[1]) wird aufgehoben.

§ 5. Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Verkündung in Kraft. Der Reichskanzler bestimmt, wann und in welchem Umfang sie ausser Kraft tritt.

* * *

Allemagne — Interdictions d'exportation et de transit Montres de poche

En complément de l'ordonnance du 26 novembre 1917 concernant les interdictions d'exportation et de transit[2]), une ordonnance du Chancelier de l'Empire du 25 janvier 1918 stipule ce qui suit:

I. La prescription figurant sous II de l'ordonnance du 26 novembre 1917, à teneur de laquelle l'interdiction d'exportation et de transit des marchandises du genre de celles mentionnées dans la dite ordonnance sous I, chiffre 12[3]), n'est pas applicable aux montres de poche et à leurs pièces détachées, cesse de ressortir ses effets dès le 25 janvier 1918.

II. Les montres de poche et leurs pièces détachées soumises par la prescription ci-dessus à l'interdiction de transit, alors que tel n'était pas le cas jusqu'ici, seront admises au transit pour autant qu'elles auraient été expédiées jusqu'au 6 février 1918.

Une seconde ordonnance du Chancelier de l'Empire du 25 janvier 1918 soumet à l'interdiction d'exportation et de transit les articles suivants (les numéros sont ceux du répertoire statistique des marchandises):

1. Montres, même à musique et électriques, en boîtes:
en argent, même dorées ou avec carrures, anneaux ou pendants dorés (ex 929 b);
en métaux communs ou en alliages de métaux communs, même dorées ou argentées ou plaquées argent ou avec carrures, anneaux ou pendants dorés ou argentés; en autres matières (ex 929 c).

2. Boîtes de montres en argent ou en métaux communs ou en alliages de métaux communs, même dorées ou argentées ou plaquées argent ou avec carrures, anneaux ou pendants dorés ou argentés; en autres matières (ex 930 b).

3. Mouvements de montres et ébauches (ex 931).

4. Pignons et balanciers pour montres ainsi qu'autres parties de montres (fournitures d'horlogerie) en acier, en métaux communs ou alliages de ces métaux, même dorées, argentées ou plaquées argent ou combinées avec d'autres matières, en tant que, par suite de cette combinaison, elles ne rentrent pas dans d'autres numéros (ex 932).

Les articles qui précèdent nouvellement soumis à l'interdiction d'exportation et de transit sont admis à l'exportation et au transit s'ils ont été expédiés jusqu'au 6 février 1918.

Une troisième ordonnance du Chancelier de l'Empire du 25 janvier 1918 concernant l'interdiction d'exportation et de transit de marchandises figurant dans le 13me chapitre du tarif douanier allemand a admis sur la liste des dérogations (Freiliste):

les pierres précieuses travaillées, non serties, qui ne sont pas destinées à un usage technique, mais utilisées uniquement comme objets de parure.

Vom schweizerischen Goldmarkt.

Offizieller Bankdiskonto und Privatsatz.				Privatsatz im Vergleich zu (+ = über, — = unter)			Wechsel- (Geld-) Kurse. In ‰ über (+) bezw. unter (—) Parität		
	Offiziell %	Privat %	Tägl. Geld %	Paris %	London %	Berlin %	Frankreich	England	Deutschland
1. II.	4½	4⅛	2½	—0,875	—0,062	—0,500	—215,0	—153,5	—340,8
25. I.	4½	4⅛	2½—3	—0,875	+0,094	—0,500	—220,0	—160,6	—327,4
18. I.	4½	4⅛	2½	—0,875	+0,125	—0,500	—225,9	—165,6	—332,6
11. I.	4½	4¼	3	—0,750	+0,250	—0,375	—218,4	—157,3	—288,6
4. I.	4½	4¼	3	—0,750	+0,125	—0,375	—226,0	—164,4	—289,2
28. XII.	4½	4⅜	3—3¾	—0,625	—0,500	—0,250	—231,6	—171,3	—314,6

Lombard-Zinsfuss: Basel, Genf, Zürich 5—5½ %. — **Offizieller Lombard-Zinsfuss der Schweiz. Nationalbank** 5 %. — **Darlehenskasse** 4½ %.

---

[1]) S. H. A. B. Nr. 9, vom 12. Januar 1917.

[2]) Voir n° 282 de la Feuille officielle du commerce du 1er décembre 1917.

[3]) Conformément au chiffre I. 12. de l'ordonnance du 26 novembre 1917 sont soumises à l'interdiction d'exportation et de transit: Les marchandises de tout genre et quel que soit le degré du travail subi dans la fabrication desquelles rentrent de l'aluminium, du plomb, de l'étain, du nickel, du cuivre, de l'antimoine, du zinc ou leurs alliages et combinaisons entre eux et avec d'autres matières (même vieux métal, déchets et résidus), en envois contenant plus de 2 kg. des métaux précités ou de leurs alliages et combinaisons.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS S. A.

Gutenberg Bank, Zürich

Einladung

zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 16. Februar 1918, vormittags 11 Uhr, in den Sitzungssaal der Gesellschaft, Bleicherweg 11

Traktanden:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes für das Geschäftsjahr 1916/17 sowie des Berichtes der Revisoren.
2. Abnahme der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlust-Rechnung per 30. September 1917. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungssaldos.
4. Wahlen. (O. F. 746 Z) 226.

Geschäftsbericht sowie Bericht der Revisoren liegen vom 7. Februar 1918 ab in den Bureaux der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, werden ersucht, ihre Eintrittskarten gegen entsprechenden Ausweis über ihren Aktienbesitz bis zum 15. Februar bei der Gutenberg Bank in Empfang zu nehmen.

Zürich, den 15. Januar 1918.

Für den Verwaltungsrat,
Der Präsident: a. Prof. **A. Aeppli.**

Oeffentliches Inventar

Verlassenschaft **Marbot-Grütter Johannes**, von Busswil bei Melchnau, geb. 1867, gew. Kaufmann und alleiniger Inhaber der Firma H. Marbot-Grütter, Kolonialwarenhandlung en gros und détail, **in Biel.**

Eingabefrist bis und mit 20. Februar 1918:

a) **für Forderungen und Bürgschaftsansprachen:** beim Regierungsstatthalteramt Biel.
b) **für Guthaben des Erblassers:** beim Notariatsbureau Hählen in Biel. 108

Massaverwalter: Herr **G. Huguenin**, Uhrenfabrikant, in Biel.

Im Auftrag des Massaverwalters:
Hählen, Notar.

Elektrizitäts-Gesellschaft Baden A.-G.

in Liquidation

Nachdem die Elektrizitäts-Gesellschaft Baden der Einwohnergemeinde Baden durch Vertrag vom 24. Oktober 1917 ihre Elektrizitätswerke und das Gaswerk nebst allen ihr gehörenden Immobilien und Mobilien käuflich abgetreten hat, beschloss die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Elektrizitäts-Gesellschaft Baden A.-G. vom 21. Dezember 1917 die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft. Mit der Durchführung der Liquidation sind die Mitglieder des bisherigen geschäftsleitenden Ausschusses, nämlich die Herren: Dr. Walter Boveri, Fritz Funk und Direktor Carl Pfister, alle in Baden, beauftragt, welche für die Firma «Elektrizitäts-Gesellschaft Baden A.-G. in Liquidation» je kollektiv zu zweien in beliebiger Komposition die rechtsverbindliche Unterschrift führen. (Vergl. Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 14 vom 18. Januar 1918.)

Gemäss Art. 665 S. O. R. ergeht hiermit an die Gläubiger der Elektrizitäts-Gesellschaft Baden A.-G. die Aufforderung, ihre Ansprüche gegenüber der Gesellschaft an bisherigen Sitz derselben in Baden anzumelden. (536 Q) 2171

Baden, den 29. Januar 1918.

Namens der Elektrizitäts-Gesellschaft Baden A.-G. in Liquidation:
Dr. W. Boveri. C. Pfister.

Das Heben von Dachstühlen

Heben und Transport von Blockwänden und Riegelhäusern
übernimmt und besorgt jederzeit prompt

Heinrich Naef, Zimmergeschäft, Speicher
Telephon 5445

Eigene prima Werkzeuge — Eingeübte Arbeiter
Erfahrene zuverlässige Leitung 247

Photoglob Co., Zürich

Einladung

zur

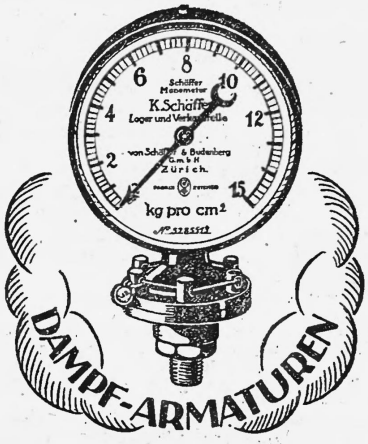
ausserordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 15. Februar 1918, vormittags 10 Uhr, in den Sitzungssaal der Gutenberg Bank, Bleicherweg 11, **Zürich 2**

Traktanden:

1. Statutenrevision. (O. F. 745 Z) 228.
2. Wahlen.

Der Verwaltungsrat.



Präpariertes

Rollenkopierpapier

für die „RONEO"-Kopiermaschine liefert prompt

J. HASLER-EHRENBERG,
Wädenswil „FRANE"-Depot

(4737 Z) 49

Kranken- und Sterbekassen

Witwen- und Waisen-Pensionskassen

1545 **Amortisationspläne** etc. berechnet und begutachtet

Rob. Stamm, Mathematisches Bureau, Basel, Frobenstr. 67

LA REVUE

Organe du PARTI DÉMOCRATIQUE et FÉDÉRALISTE VAUDOIS

Paraissant à Lausanne 7 fois par semaine

Très répandu à **Lausanne,** dans tout le **canton de Vaud,** la **Suisse romande** et la **Suisse allemande.**

PUBLICITÉ TRÈS EFFICACE

Le numéro du dimanche tire à
10,000 Exemplaires
Annonces: 20 centimes la ligne.

LA Petite Revue

GAZETTE DU VILLAGE

Paraissant à Lausanne les mardis, vendredis et dimanches

offre également surtout dans les **campagnes vaudoises** et de toute la **Suisse romande,** une

publicité fort étendue

très avantageuse pour toutes les spécialités et produits qui intéressent

L'AGRICULTURE, LA VITICULTURE

et, par conséquent, les 2263,

Populations des Campagnes

Tirage: 10,000 EXEMPLAIRES
Annonces: 20 centimes la ligne.

Ecole Supérieure de Commerce

LA CHAUX-DE-FONDS

La Commission de l'Ecole met au concours le poste de

Directeur de l'Ecole et professeur de sciences commerciales

Obligations: Celles prévues par le règlement y compris 10 heures hebdomadaires d'enseignement.

Les renseignements au sujet du traitement seront fournis sur demande.

Elle met également au concours le poste de

Professeur de sténo-dactylographie et de sciences commerciales

Obligations: 30 heures hebdomadaires d'enseignement.
Traitement: Fr. 4205 à 4765. Ce traitement sera amélioré très probablement, une nouvelle échelle de traitements étant à l'étude.

L'entrée en fonction pour les deux postes est fixée au **1er mai 1918.**

Tous autres renseignements seront fournis par la Direction de l'Ecole.

Adresser les offres avec pièces à l'appui au président de la commission, Monsieur Albert SUNIER, Chambre de commerce, à **La Chaux-de-Fonds,** jusqu'au **15 mars 1918** et en aviser le Département de l'Instruction publique, à **Neuchâtel.** (60178 C) 2271

Société des forces motrices de l'Avançon

BEX

Ensuite de tirage au sort, les 40 obligations de l'emprunt 4 % du 1er juin 1906, indiquées ci après, seront remboursées au pair le **1er juin 1918** par les établissements financiers inscrits sur les titres.

Nos 19, 64, 91, 191, 410, 489, 458, 493, 540, 601. 645, 670, 792, 859, 860, 926, 936, 1030, 1156, 1372, 1394, 1415, 1509, 1574, 1597, 1607, 1666, 1923, 2075, 2159, 2205, 2267, 2327, 2344, 2548, 2636, 2661, 2761, 2833, 2939.

Ces obligations cesseront de porter intérêt dès le 1er juin 1918. (20543 L) 189!

Automat-Buchhaltung richtet ein **H. Frisch,** Bücherexperte, **Zürich 6,** Neue Beckenhofstr. 15

Leghühner
Die besten
Die billigsten
Preisliste gratis!
MOULAN
Freiburg.

ELTERN!

Das Institut Cornamusaz in Trey (Waadt) bereitet seit 31 Jahren junge Leute auf Post-Telegraph, Eisenbahn-, Zolldienst sowie für Banktach und kaufm. Beruf vor. Französisch, Deutsch, Italienisch u. Englisch. Sehr zahlreiche Referenzen. Reichliche Nahrung zugesichert durch d. Betrieb eines grossen Landgutes. 159!

Schweizerischer Bankverein

Basel — Zürich — St. Gallen — Genf — Lausanne — Loddon
Biel — Chiasso — Nyon
Herisau — Rorschach — Aigle — Morhes — Vallorbe

Aktienkapital Fr. 82,000,000
Reserven Fr. 27,750,000

Wir vergüten bis auf weiteres:

4% für Einlagen auf Depositenhefte

und sind Abgeber von

4½% Obligationen unserer Bank, unkündbar während 2 Jahren
4¾% „ „ „ „ „ 3 „
5% „ „ „ „ „ 5 „

Nach Ablauf der Dauer der Unkündbarkeit können die Obligationen jederzeit gegenseitig auf sechs Monate gekündet werden. Die Titel lauten auf den Namen oder den Inhaber und sind mit Semestercoupons per 15. Januar und 15. Juli versehen. 18 (17 Q)

Basel, im Februar 1918.

Die Direktion.

Ia komprimierte und abgedrehte, blanke

Vereinigte Drahtwerke A.-G., Biel

Blank und präzis gezogene

jeder Art in Eisen und Stahl

Kaltgewalzte Eisen- und Stahlbänder bis 300 mm Breite, Schlackenfreies Verpackungsbandeisen. 14 I 1 U

GRAND PRIX: Schweiz. Landesausstellung BERN 1914

4¾% Anleihe des Bezirkes Einsiedeln

von Fr. 150,000

Ab 1. Januar 1918 ist der Bezirk Einsiedeln, gemäss Bezirksgemeindebeschluss vom 6. Januar 1918, Abgeber von 150 Stück Obligationen zu Fr. 1000.

Diese Obligationen lauten auf den Inhaber und werden, mit halbjährlichen Zinsabschnitten auf 30. Juni und 31. Dezember, zu 4¾% im Jahre verzinst. Die Zinsen werden kostenlos, nach Wahl der Inhaber, bei der Spar- und Leihkasse Einsiedeln oder beim Darlehenskassaverein Einsiedeln (Raiffeisenkasse) ausbezahlt. Der erste Zinsabschnitt läuft mit dem Tage der Zeichnung.

Die Anleihe ist beidseitig acht Jahre fest; nachher kann sie gegenseitig unter sechsmonatiger Voranzeige je auf Ende Juni oder Ende Dezember gekündigt werden, und zwar erstmals am 31. Dezember 1925 auf den 30. Juni 1926.

Der Bezirk Einsiedeln behält sich jedoch das Recht vor, vom vierten Jahre an, d. h. erstmals auf Ende 1921, jährlich 15 Stück Obligationen (Fr. 15,000) zur Rückzahlung auszulosen. Ausgeloste Obligationen sind von dem der Auslosung nächstfolgenden 1. Januar an nicht mehr zinsberechtigt.

Sämtliche Rückzahlungen erfolgen kostenlos bei einem der beiden obgenannten Bankinstitute, nach Wahl der Obligationsinhaber.

Alle diese Anleihe betreffenden Veröffentlichungen erscheinen im Schweizerischen Handelsamtsblatte, im Amtsblatte des Kantons Schwyz sowie im Einsiedler Anzeiger und in der Neuen Einsiedler Zeitung.

Zeichnungen nehmen ausschliesslich die genannten Geldinstitute von Einsiedeln entgegen. 99.

Wir empfehlen die Anleihe dem Vertrauen und dem Wohlwollen der Oeffentlichkeit.

Einsiedeln, den 14. Januar 1918.

Für den Bezirksrat Einsiedeln,

Der Bezirksammann: **I. M. Kälin.** Der Landschreiber: **August Bettschart.**

Kammgarnspinnerei Bürglen

Die diesjährige **GENERALVERSAMMLUNG** wird **Dienstag, den 12. Februar 1918,** mittags 12 Uhr, im **Gasthof zum Löwen** in **Winterthur** stattfinden.

TRAKTANDEN:

1. Bericht über den Geschäftsgang im Jahre 1917.
2. Bericht der Herren Rechnungsrevisoren und Beschlussfassung über die Jahresrechnung pro 1917.
3. Wahlen. (457 Z) 178 I

Die Eintrittskarten werden gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz auf **unserem Bureau** abgegeben. Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung liegen vom **2. Februar ab** in unserem Bureau zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Bürglen (Thurgau), den 25. Januar 1918. **Der Verwaltungsrat.**

Zu verkaufen

TORF-MOOR

mit kompletter Einrichtung für eine jährliche Produktion von ca. **2000 Tonnen Maschinentorf** und ca. **2500 Tonnen Handstichtorf.** Flächeninhalt von Moor und Trockenanlage ca. 50,000 m². 216.

Anfragen unter Chiffre **O 468 Z** an **Publicitas A. G. Zürich.**

Die Buchführung ohne Soll u. Haben

übertrifft alles Bisherige

Lesen Sie die Broschüre, Preis Fr. 2.50, von **Hans Widmer,** Bücherrevisor, **Zürich 1,** Uraniastr. 39.

A.-G. Papierfabriken Landquart

Einladung

zur

ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 16. Februar 1918, vormittags 11½ Uhr im Zunfthaus zur Meise in Zürich

Traktanden:

1. Protokoll der letzten ausserordentlichen Generalversammlung.
2. Konstatierung der Zeichnung und Volleinzahlung der Aktienemission.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz von unserer Geschäftsleitung in Landquart bezogen werden. 162.

Landquart, den 2. Februar 1918.

Der Verwaltungsrat.

Seeländische Lokalbahnen S. L. B.
Elektrische Schmalspurbahn Biel-Täuffelen-Ins A. G.

Ausserordentliche Versammlung der Aktionäre

Samstag, den 16. Februar 1918, nachmittags 3 Uhr im Rathaussaale zu Nidau

Tagesordnung:

1. Erhöhung des Aktienkapitales und daherige Statutenänderung.
2. Berichterstattung über die Verpfändung der Linie und Genehmigung der daherigen Massnahmen.
3. Unvorhergesehenes.

Die Herren Aktionäre und Vertreter der Subventionsgemeinden werden zu dieser Versammlung höflichst eingeladen. 229.

Bern und **Nidau**, den 1. Februar 1918.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident: **Will,** Nationalrat.
Der Sekretär i. V.: **Schori,** Notar.

Verreries Nationales Suisses S. A.

Assemblée générale des actionnaires

mercredi 6 mars 1918, à 4 heures du soir dans les bureaux de la Banque Fédérale S. A., à la Chaux-de-Fonds

ORDRE DU JOUR:

1° Rapport du conseil d'administration sur la gestion et les comptes de l'exercice 1917. (30360 C) 211.
2° Rapport des contrôleurs.
3° Discussion et décisions sur les conclusions de ces deux rapports.
4° Augmentation du capital-actions.
5° Revision de l'article 6 des statuts.
6° Nominations au conseil d'administration.
7° Divers.

MM. les actionnaires sont convoqués à cette assemblée et avisés que le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du contrôle seront à leur disposition pendant les 10 jours qui précéderont l'assemblée, dans les bureaux de la Banque Fédérale S. A., à la Chaux-de-Fonds.

La Chaux-de-Fonds, le 30 janvier 1918.

Le conseil d'administration.

Buchdruckerei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne